

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de tourisme	V W	17 - VW Jetta (moteur: FR/63 kW)	CH 0853 50

Constructeur VOLKSWAGENWERK AG, D-3180 Wolfsburg / BRD
 Identification sur la plaquette du constructeur " 17 "
devant le No du châssis " VW...16... "
 Plaquette constructeur sous le capot, à l'avant à côté de la fermeture du capot
 N° du châssis sous le capot, en haut à droite sur le bec à eau (visible par lucarne)
 Identification du moteur " FR " à l'avant au centre du bloc (en direction de marche)
 Importateur principal A M A G , Automobil und Motoren AG, 5116 Schinznach-Bad
 Véhicule homologué prototype

Châssis
 Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4
 Direction mécanique
 Transmission mécanique synchronisée ou automatique
 Nombre de vitesses 4/5 regn. 3 Entraînement sur roues avant
 Frein de service hydraulique, 2 circuits (en diagonale), AV = à disques/
AR = à expansion interne; assistance par dépression;
s.d. régulateur selon charge, sur les roues arrière
 Frein auxiliaire mécanique, à expansion interne, sur les roues AR
 Frein d'arrêt identique au frein auxiliaire
 Ralentisseur -
 Contrôle 2 circuits contrôle niveau ou diff. de pression; LT combinée

Moteur
 Marque V W Type FR
 Construction en ligne Temps 4
 Carburant B Position avant
 Refroidissement eau Nombre de cylindres 4
 Alésage 79,5 Course 80,0
 Cylindree 1588 CV-impôt 8, CB
 Puissance en kW 63 (DIN) à l/min 5600
 CV
 Bruit à l'arrêt 75,0 dB/A à l/min 4200 **)
 Silencieux 2= 400xØ 87 600xØ 150 mm
 Mesure des gaz CE 78/665, 1,2 - 1,3 & CO **)
 Déparasitage OCE, annexe 8, chiffre 4 = A+2

Carrosserie limousine (s.d. spoiler AR en plastique)
 Nombre de portes 2 ou 4 Indic. vitesse km/h
 Ceintures sécurité AV= Ar4 (B) Rétroviseurs intérieur / gauche / droite
AR= Ar4/3/Ar4 (B) Antelage =
 Antiboi verrouillage de la direction
 Nombre de places t 5 av. 2 centre ar 3
 Dimensions
 Longueur intérieur 4195 Empattements 2400
 Largeur 1630 Essieu double av 1404 ar 1372
 Hauteur 1410 Voie av 1404 ar 1372
 Porte à faux lat. 780 Voies av - ar -
 av 780 ar -
 ar 1015 Braquage ø g 9900 d 9700
 Distance volant - vers l'avant du véhicule -

Poids
 avant 520 arrière 320 total 840
 Poids à vide 110 240 350
 Charge utile 630 560 1190
 Poids total 1300
 Garantie fabr. 175/70 SR 13 175/70 SR 13 (Variantes +)
 Dimens. pneus = / 1,8 = / 1,8 voir
 Ply/bars 730 730 remarques)
 Charge 180 180
 pour V max Jantes 5 1/2 J x 13 acier/métal léger +)
 Garantie poids remorquable avec frein mécanique/autom. 1200/1200
400/ 400
 Garantie poids remorquable sans frein
 Garantie poids de l'ensemble 840/ 840
 Poids remorquable teste 166/ 161 km/h
 Vitesse maximale selon le constructeur
 Vitesse maximale testee 75 km/h
 Charge garantie sur le toit kg

Equipelement	CR	(E) ou HCR	(S)
Feux de route	CR	(E) ou HCR	(E)
Feux de croisement	CR	(E) ou HCR	(E)
Feux de position	A	(S) dans CR/HCR	(E)
Feux rouges	R-S1	(E)	
Feux stop	R-S1	(E)	
Clignoteurs	av 1	(E)	ar 2a (E)
Catadioptres	av -		ar I (E)
Feux de gabarit	av -		ar -
Feux complémentaires	1/B	(E) sur demande	
Eclairage plaque	2	séparé	
Essuie-glace	2	balais	avec 3600 lave-glace
Avertisseurs	1	BOSCH	CH 5 0301 09

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de tourisme		
Marque et type	V W 1 7 - VW Jetta		
Homologation			
N°	CH	0853 50	
Carrosserie	limousine		
Places	total 5	avant	2
Poids à vide	840	Carburant	3
Charge utile	-	CV-impôt	8,08
Poids total	1300	Cylindree	1588

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

+) Modèles : se différencient par les accessoires et l'aménagement.

**) Ces données sont indiquées sur la fiche des émissions.

+) Variantes de pneus : 155 SR 13 185/70 SR 13 205/60 SR 13 185/60 SR 14 195/60 SR 14 195/50 SR 15

Charge: Load-Index minimum "68" (315 kg par pneu) ou supérieure / Vmax: Speed-Index "S" (180 km/h).

<u>Jantes</u>	: 5	J x 13	acier ou métal léger	VW/AUDI	voies AV 1390	AR 1358	mm
	5 1/2	J x 13			1404	1372	mm
	6	J x 13			1414	1382	mm
	6	J x 14			1414	1382	mm
	5 1/2	J x 15			1404	1372	mm

Pour toutes les jantes en alliage léger des vis avec un pas de vis de 28 mm sont obligatoires.